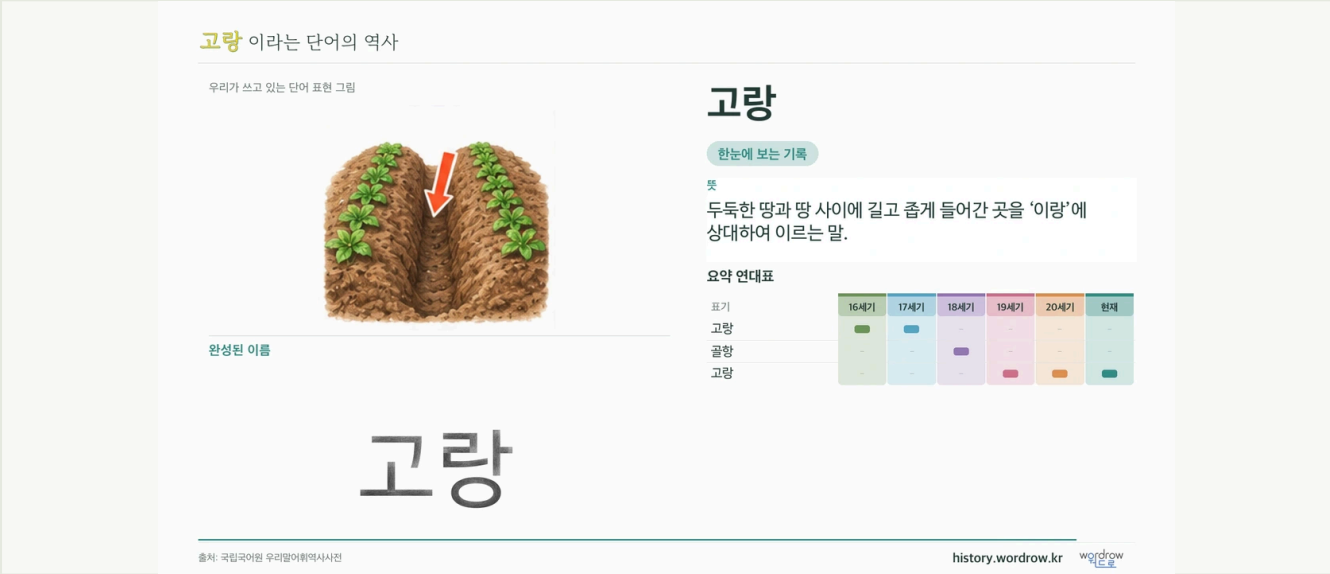
우리말 어휘의 시간을 읽다

고랑

오늘의 뜻에서 옛 문헌까지



오늘의 뜻

두둑한 땅과 땅 사이에 길고 좁게 들어간 곳을 '이랑'에 상대하여 이르는 말.

문헌의 첫 기록
16세기

수록 용례
13개

수록 내용
뜻 · 표기 · 문헌

사전의 뜻풀이, 옛 표기와 문헌 용례를 함께 읽는 자료입니다.
모든 뜻과 세기의 기록을 수록했습니다.
문헌 속 한자 12자의 뜻·음과 숫자 획순을 부록에 담았습니다.

우리가 알고있는 '고랑'의 뜻

국어사전 뜻풀이

사전에 수록된 오늘날의 뜻입니다. 아래 문헌의 뜻 구분은 원자료를 따르며, 오늘날의 뜻과 다를 수 있습니다.

> 두둑한 땅과 땅 사이에 길고 좁게 들어간 곳을 ‘이랑’에 상대하여 이르는 말.

고랑의 표기 연대표

표기의 변화와 공존

고랑의 표기를 세기별로 모았습니다. 같은 세기에 여러 표기가 함께 쓰이기도 했습니다. 연대표는 모든 문헌 뜻의 기록을 모으며, 연결된 용례는 문헌 영역에 표시된 뜻을 기준으로 읽습니다.

표기 · 근거	15세기	16세기	17세기	18세기	19세기	20세기
고랑 사전 표기 요약	—	●→	●→	—	—	—
고랑 사전 표기 요약	—	—	—	—	●→	●→
골항 문헌 수록 표기	—	—	—	●→	—	—

연대표의 근거와 읽는 법

- **사전 표기 요약**: 사전의 표기 변화 요약입니다.
- **문헌 수록 표기**: 세기별 문헌에 함께 실린 표기를 더한 것입니다.
- 점이 없는 시기에도 이 말이 쓰였을 수 있습니다. 표시된 세기는 자료에 기록이 남은 시기로, 낱말이 생기거나 사라진 때와는 구분됩니다.
- 점은 문헌 영역에 표시된 뜻의 해당 세기 용례로 연결됩니다.

시대별 주요 표기 모아보기 3종

사전의 표기 요약과 문헌 수록 표기를 모았습니다. ‘현재’는 오늘의 표제어이며 역사 세기와 구분합니다.

- 고랑
  16세기17세기
- 고랑
  19세기20세기현재
- 골항
  18세기

원자료의 전체 표기 목록 3종
고랑, 골항, 고랑

고랑의 어원과 변화

이 말은 어떻게 달라졌을까

사전의 어원·변화 설명
소제목은 읽기를 위한 편집 안내

옛 표기와 등장 시기

‘고랑’의 옛말인 ‘고랑’은 16세기부터 나타난다.

말의 구성과 어원

‘고랑’은 골짜기를 뜻하는 명사 ‘골’과 접미사 ‘-앙’이 결합한 것으로 추정된다.

표기와 소리의 특징

16세기 이후에 제2음절 종성 ‘ㆁ’이 ‘ㅇ’으로 표기되면서 ‘고랑’으로 나타나 현재까지 이어진다. 18세기에는 ‘골항’이 나타나는데, 이는 근대 국어 시기에 ‘ㄹ’과 모음 사이에서 ‘ㅎ’이 탈락되는 현상이 있어서, ‘고랑’을 ‘골항’에서 변화한 것으로 잘못 이해하여 ‘ㅎ’을 표기한 것이다.

문헌 속의 고랑

전체 용례 13개

모든 뜻과 세기의 문헌 용례입니다. 원문, 현대어 풀이와 출처를 함께 확인하세요.

16세기 고랑 용례 1개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
고랑

출처 1527 훈몽자회 상:4ㄱ

용례 01

문헌 용례

畎 고랑 견.

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

17세기 고랑 용례 1개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
고랑

출처 1613 훈몽자회 국중도본 상:7ㄱ

용례 02

문헌 용례

畎 고랑 경.

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

18세기 골항 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
골항

출처 1748 동문유해 상:8ㄴ

용례 03

문헌 용례

摳了 골항 츠다.

현대어 풀이

고랑 치다.

출처 18세기후기 한청문감 12:3ㄱ

용례 04

문헌 용례

挖 골항 츠다.

현대어 풀이

고랑 치다.

출처 18세기후기 한청문감 10:3ㄱ

용례 05

문헌 용례

開壟 골항 내다.

현대어 풀이

고랑 내다.

19세기 고랑 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

고랑

출처 1880 한불자전 193

용례 06

문헌 용례

고랑 [畝間].

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

출처 1896 국한회어 곤:25

용례 07

문헌 용례

고랑 모 [畝].

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

출처 1897 독립신문 7월 17일 토요일 2면

용례 08

문헌 용례

이 검의가 사ᄅᆞᆷ의 ᄀᆞ쥭 밋ᄒᆡ로 고랑을 파고 들어가ᄂᆞᆫ 고로 사ᄅᆞᆷ이 가려워셔 견딜 길이 업고 글거 피가 나도 시원치가 아니ᄒᆞᄂᆞᆫᄃᆡ.

현대어 풀이

이 거미가 사람의 가죽 밑으로 고랑을 파고 들어가는 고로 사람이 가려워서 견딜 길이 없고 긁어 피가 나도 시원치가 않은데.

20세기 고랑 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
고랑

출처 1907 신학월보 5:155ㄱ

용례 09

문헌 용례

밧헤 고랑을 짓고 물을 ᄃᆡ여.

현대어 풀이

밭에 고랑을 짓고 물을 대어.

출처 1911 성산명경 50

용례 10

문헌 용례

ᄯᅩ ᄒᆞᆫ 믹줄이 잇셔 염통으로 좃차 근원을 발ᄒᆞ야 실낫곳치 온몸에 퍼지기를 밧헤 고랑을 지어 노코.

현대어 풀이

또한 맥줄이 있어 염통으로 좇아 근원을 발하여 실낱같이 온몸에 퍼지기를 밭에 고랑을 지어 놓고.

출처 1921 동아일보 5월 3일 4면

용례 11

문헌 용례

아참에 가느른 봄비가 와서 落水 고랑에 잔물이 괴이면 이때에 귀엽은 참새들이 沐浴을 팔닥팔닥하고선.

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

밭을 세는 단위문헌의 뜻 · 전체 2개

20세기 고랑 용례 2개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
고랑

출처 1900 제국신문 10월 3일 1면

용례 12

문헌 용례

혹 뎐토 구빅 고랑을 여덟이 농ᄉᆞᄒᆞ야 빅 고랑 소츌을 밧치기도 ᄒᆞ더니 차차 변ᄒᆞ야 농ᄉᆞ 지은 소츌ᄃᆡ로 십 분에 일 분도 밧치고.

현대어 풀이

혹 전토 구백 고랑을 여덟이 농사하여 백 고랑 소출을 바치기도 하더니 차차 변하여 농사지은 소출대로 십 분에 일 분도 바치고.

출처 1932 동광 제35호 116면

용례 13

문헌 용례

내 所願은 나하고 자네하고 땅속에 들어가거든 자네 무덤하고 내 무덤 새에 들이 아홉 고랑, 뿔쑥 솟은 언덕이 아홉 개, 바다 물결이 아홉 개나 잇게 우리를 떼 놓아 달란 말야.

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

- 세기 분류·표기·문헌명·현대어 풀이는 사전 자료 그대로 수록했습니다.
- 문헌의 연대와 세기 분류가 다른 경우에도 사전에 수록된 구분을 따릅니다.
- 용례 수는 이 사전에 수록된 예문의 수입니다. 당시의 실제 사용 빈도와 구분해 읽어 주세요.

고랑 관련 낱말

골

고랑의 참고문헌

사전 편찬 참고자료

- 김민수 편 1997 《우리말 어원사전》 태학사
- 백문식 2014 《우리말 어원사전》 박이정
- 김무림 2020 《국어 어원 사전》 지식과교양
- 이기문 2025 《어원 사전》 깊은뿌리

자료 출처

이 자료는 ‘단어의 역사’의 낱말 페이지에 수록된 사전 자료를 바탕으로 구성했습니다. 원문과 현대어 풀이, 주석과 문헌명은 원자료의 표기를 따릅니다.

용례의 수는 이 자료에 수록된 예문의 수이며, 당시의 실제 사용 빈도를 뜻하지 않습니다.

history.wordrow.kr · 고랑의 뜻과 역사

한자 한눈에 보기

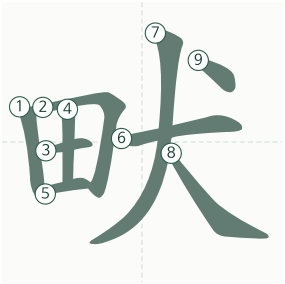
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

畎

뜻·음 밭고랑 견

총 9획 · 부수 田





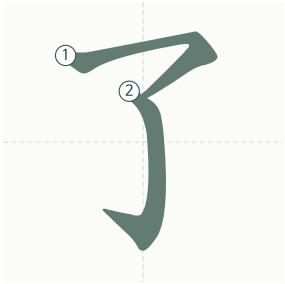
hanja.wordrow.kr/한자/畎/

了

뜻·음 마칠 료

총 2획 · 부수 亅





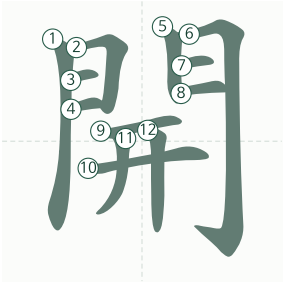
hanja.wordrow.kr/한자/了/

開

뜻·음 열 개

총 12획 · 부수 門





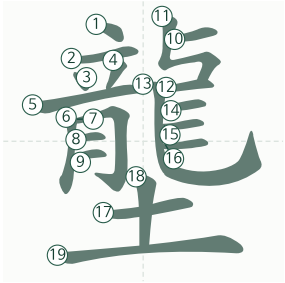
hanja.wordrow.kr/한자/開/

壟

뜻·음 밭두둑 롱

총 19획 · 부수 土





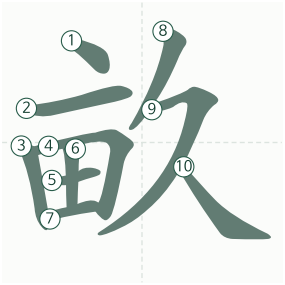
hanja.wordrow.kr/한자/壟/

畝

뜻·음 이랑 무 / 이랑 묘

총 10획 · 부수 田





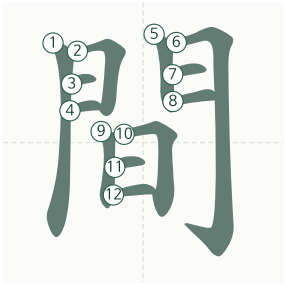
hanja.wordrow.kr/한자/畝/

間

뜻·음 사이 간

총 12획 · 부수 門





hanja.wordrow.kr/한자/間/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

2 / 2 · 12자

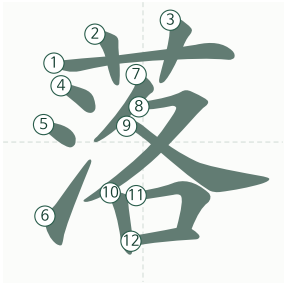
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

落

뜻·음 떨어질 락

총 13획 · 부수 艸





사전 13획 · 획순 그림 12획

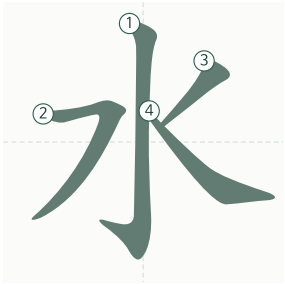
hanja.wordrow.kr/한자/落/

水

뜻·음 물 수

총 4획 · 부수 水





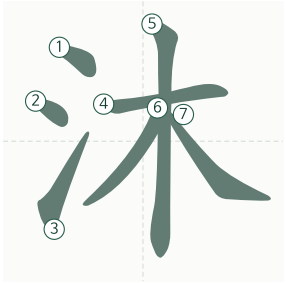
hanja.wordrow.kr/한자/水/

沐

뜻·음 머리감을 목

총 7획 · 부수 水





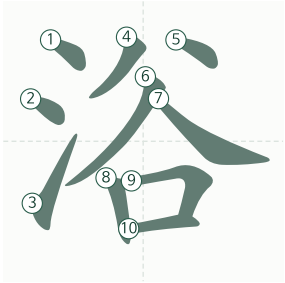
hanja.wordrow.kr/한자/沐/

浴

뜻·음 목욕할 욕

총 10획 · 부수 水





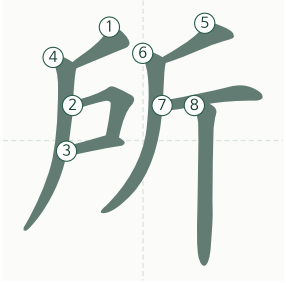
hanja.wordrow.kr/한자/浴/

所

뜻·음 바 소

총 8획 · 부수 戶





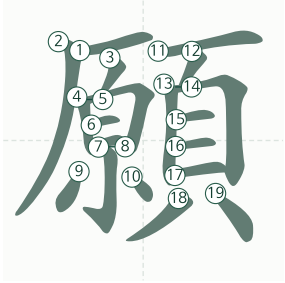
hanja.wordrow.kr/한자/所/

願

뜻·음 원할 원

총 19획 · 부수 頁





hanja.wordrow.kr/한자/願/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사
사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다. 사전 상세 항목이 없는 본문 한자: 摡 · 挖.